

# Amtsblatt der Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“

mit dem Geltungsbereich  
Stadt Heldrungen, Gemeinden Bretleben, Etzleben,  
Gorsleben, Hauteroda, Hemleben, Oberheldrungen, Oldisleben.

Jahrgang 23

Freitag, den 28. September 2018

Nummer 9

## 15. Kindersachenbasar in Oldisleben am 29. September 2018 von 9 – 14 Uhr im Mehrzwecksaal der Gemeinde



*Kinderbekleidung für Herbst und Winter in verschiedenen Größen,  
Spielsachen aller Art und vieles mehr...*

*für **Kaffee und Kuchen** ist gesorgt!*

*1 Stück Kuchen + 1 Tasse Kaffee = 1,- Euro*

*Der Erlös kommt den Kindern vom  
Kindergarten in Oldisleben zu Gute!*



*Die Elternvertreter*

## Inhaltsverzeichnis

1. Inhaltsverzeichnis
2. **Dienst-, Sprech- und Öffnungszeiten sowie wichtige Rufnummern, Sprechzeiten und Kontaktdaten**  
Neue Telefonnummer Hauteroda
3. **Amtliche Bekanntmachung**  
AB Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“
  - Anhörung der Einwohner (Anhörungsberechtigte)
  - Anhörung / öffentliche Auslegung des Entwurfes zum Regionalplan Nordthüringen  
AB Gemeinde Etzleben
  - Öffentliche Bekanntmachung der Haushaltssatzung der Gemeinde Etzleben  
AB Gemeinde Hemleben:
  - Beschlüsse des Gemeinderates Hemleben vom 21.08.2018
4. **Aus unserer Verwaltungsgemeinschaft**
  - Information zur Gebietsreform
  - Einladung zum Verbandsnachmittag des Sozialverbandes VdK
5. **Informationen aus den Ämtern**
  - Das Ordnungsamt informiert
  - Schadstoffkleinmengensammlung
6. **Aus unserer Stadt und den Gemeinden**  
Gemeinde Hauteroda:
  - Feierliche Übergabe eines neuen Spielgerätes auf dem Spielplatz in Hauteroda  
Stadt Heldrungen:
  - Unterstützung für die Freiwillige Feuerwehr Heldrungen
  - Information der Stadt Heldrungen zum bevorstehenden Oktoberfeuer  
Gemeinde Oldisleben:
  - Die FFW Oldisleben lädt ein
7. **Kirchliche Nachrichten**
  - Gottesdiensttermine
8. **Wir gratulieren**
  - Geburtstage
9. **Informationen**
  - Schießwarnung für den Standortübungsplatz Bad Frankenhausen im Oktober
10. **Wissenswertes**
  - Veranstaltungen im Panorama Museum
  - 4. Reinsdorfer Zwergenmarkt
  - VHS-Kurse
  - Veranstaltungen Hohe Schrecke Oktober
  - Neutral-kostenfrei-wohnotnah: Unterstützung für Pflegebedürftige
  - IHK 09/2018
11. **Sonstiges**
  - Einladung zum Obstsortentag in der Orangerie in Bendleben am Mittwoch, den 03.10.2018
  - Ab in die Tonne - aber in welche?
  - Travelling Folkbirds im Regionalmuseum Konzert
  - 4. Reinsdorfer Zwergenmarkt - „Alles rund um's Kind“
  - Einladung zum Tag der Einheit

## Dienst-, Sprech- und Öffnungszeiten sowie wichtige Rufnummern

### Sprech- und Öffnungszeiten der Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“

*Am Bahnhof 43 in 06577 Heldrungen*

Dienstag ..... von 09.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr  
Donnerstag ..... von 09.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 15.00 Uhr  
Freitag ..... von 09.00 - 11.00 Uhr

#### **Sprech- und Öffnungszeiten des Standesamtes**

Dienstag ..... von 09.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr  
Donnerstag ..... von 09.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 15.00 Uhr

#### **Sprechzeiten / Kontaktdaten des Kontaktbereichsbeamten**

Bitte vorübergehend bei der Polizeistation in Artern melden!

#### **Sprechzeiten / Kontaktdaten der Schiedsstelle**

Jeden 2. Dienstag im Monat ..... von 17.00 - 18.00 Uhr  
Tel. 034673 / 72-10 (nur zu den Sprech- und Öffnungszeiten)

*Diese und weitere wichtige Informationen zur VGem finden Sie im Internet unter [www.vgem-schmuecke.de](http://www.vgem-schmuecke.de).*

### Kontaktdaten der Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“

Zentrale: Tel. 034673 / 72-10 und 034673 / 72-22 (Fax)  
info@vgem-schmuecke.de

#### **Gemeinschaftsvorsitzender und Sachgebietsleiter**

**Hauptamt/Kämmerei** ..... Tel. 034673 / 72-12  
Sekretariat und Vereinsarbeit ..... Tel. 034673 / 72-11  
Personalabteilung ..... Tel. 034673 / 72-23  
Amtsblatt und Beschaffung ..... Tel. 034673 / 72-23  
Kindergartenbetreuung ..... Tel. 034673 / 72-24  
Steuerverwaltung ..... Tel. 034673 / 72-16  
Mieten und Pachten ..... Tel. 034673 / 72-26  
Haushalt ..... Tel. 034673 / 72-26  
Kasse und Vollstreckung ..... Tel. 034673 / 72-14 oder 72-20

#### **Sachgebietsleiter**

**Bau- und Ordnungsamt** ..... Tel. 034673 / 72-135  
Bauamt und Liegenschaften ..... Tel. 034673 / 72-25  
Beiträge und Sondernutzung ..... Tel. 034673 / 72-138  
Ordnungsamt ..... Tel. 034673 / 72-132  
Vollzugsdienst ..... Tel. 034373 / 72-131 oder 72-18  
Einwohnermeldeamt ..... Tel. 034673 / 72-133 oder 72-136  
Standesamt ..... Tel. 034673 / 72-17  
..... (Fax) 034673 / 72-15  
Friedhofsverwaltung ..... Tel. 034673 / 72-21

### Sprechzeiten und Kontaktdaten der Bürgermeister der Mitgliedsgemeinden

**Gemeinde Bretleben** ..... **Herr Bürgermeister Hoffmann**  
Donnerstag ..... von 17.00 - 18.00 Uhr  
..... Tel. 034673 / 91244

**Gemeinde Etzleben** ..... **Herr Bürgermeister Boldt**  
Jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat ..... von 18.00 - 19.00 Uhr  
..... (oder nach Vereinbarung)

**Gemeinde Gorsleben** ..... **Herr Bürgermeister Strickrodt**  
Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat ..... von 17.00 - 19.00 Uhr  
..... (oder nach Vereinbarung) Tel. 034673 / 91413

**Gemeinde Hauteroda** ..... **Herr Bürgermeister Eichholz**  
Dienstag ..... von 17.00 - 18.00 Uhr  
..... Tel. 0172 / 3759580

**Stadt Heldrungen** ..... **Herr Bürgermeister Enke**  
Dienstag ..... von 16.00 - 18.00 Uhr  
..... (oder nach Vereinbarung Donnerstag und/oder Freitag)  
..... Tel. 034673 / 70910 (FAX) und 034673 / 70922

**Gemeinde Hemleben** ..... **Herr Bürgermeister Görn**  
Jeden 1. Montag im Monat ..... von 17.00 - 19.00 Uhr

**Gemeinde Oberheldrungen .... Frau Bürgermeisterin Weber**  
 ..... Tel. 034673 / 91414 oder Tel. 0151 / 21614373  
 ..... (Termine nur nach Vereinbarung)  
**Gemeinde Oldisleben ..... Herr Bürgermeister Pöttschke**  
 Dienstag ..... von 16.00 - 18.00 Uhr  
 Donnerstag ..... von 12.00 - 13.00 Uhr  
 ..... (Freitag nach Vereinbarung) Tel. 034673 / 91388  
**Ortsteil Sachsenburg Herr Ortsteilbürgermeister Wollweber**  
 ..... (Termine nur nach Vereinbarung) Tel. 034673 / 96107

## Sprech- und Öffnungszeiten der Bibliotheken in den Mitgliedsgemeinden

**Gemeinde Gorsleben**  
 Mittwoch ..... von 17.00 - 18.00 Uhr  
**Stadt Heldrungen** ..... Tel. 034673 / 91376  
 Montag ..... von 10.00 - 12.00 Uhr  
 Dienstag ..... von 14.00 - 18.00 Uhr  
**Gemeinde Oberheldrungen**  
 Jeden 1. Mittwoch im Monat ..... von 16.00 - 18.00 Uhr

## Kontaktdaten der Schwimmbäder in den Mitgliedsgemeinden

*Nur während der Freibadsaison erreichbar*

Naturschwimmbad in Heldrungen ..... Tel. 034673 / 78178  
 Schwimmbad Oldisleben ..... Tel. 0151 56989522

## Sprech- und Öffnungszeiten des Abwasserzweckverbandes „Thüringer Pforte“

*Karl-Marx-Str. 12 in 06578 Oldisleben (Etage 1 Zimmer 4-9)*

Dienstag ..... von 09.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr  
 Donnerstag ..... von 09.00 - 12.00 Uhr

## Kontaktdaten des Abwasserzweckverbandes „Thüringer Pforte“

Zentrale/Sekretariat ..... Tel. 034673 / 99879  
 ..... (Fax) 034673 / 91462  
**Werkleiter** ..... Tel. 034673 / 99877  
 Finanzen ..... Tel. 034673 / 99878  
 Gebühren und Kasse ..... Tel. 034673 / 91461  
 Niederschlag und Fäkalschlamm ..... Tel. 034673 / 91463

*Störfälle können außerhalb der Dienstzeiten und am Wochenende unter der Tel. 034673 / 168764 gemeldet/angezeigt werden.*

## Kinderärztlicher Notdienst im Kyffhäuserkreis

*Ab dem 01.04.2011 wird im Kyffhäuserkreis außerhalb der normalen Sprechzeiten ein neuer kinderärztlicher Notdienst eingerichtet.*

### Sprechzeiten:

Samstag, Sonntag und an den Feiertagen (24.12. und 31.12.)  
 ..... von 09.00 - 12.00 Uhr und von 16.00 - 19.00 Uhr  
 Unter der folgenden Rufnummer der Rettungsleitstellen können Sie sich informieren, welche Praxis Notdienst hat:  
 ..... **Tel. 03632 / 59330**

Der kinderärztliche Notdienst wird in der Praxis des jeweils diensthabenden Arztes durchgeführt.

Außerhalb dieser Sprechzeiten werden kinderärztliche Notfälle vom allgemeinen ärztlichen Notdienst mit versorgt. Diesen erreichen Sie auch über die Rufnummer der Rettungsleitstelle  
 ..... Tel. 03632 / 59330

*Bei lebensbedrohlichen Notfallsituationen wenden Sie sich sofort an die Rettungsleitstelle unter der Telefonnummer 112.*

## Blinden- und Sehbehindertenverband des Kyffhäuserkreises

*Der Blinden- und Sehbehindertenverband hilft durch Beratung den Betroffenen und ihren Angehörigen.*

### Sprechzeiten:

wöchentlich jeden Dienstag ..... von 09.00 - 12.00 Uhr  
 im Landratsamt Kyffhäuserkreis, Sondershausen, Markt 8  
 Jeden 1. Donnerstag im Monat ..... von 10.00 - 12.00 Uhr  
 im Rathaus Artern, Markt 14

## Amtliche Bekanntmachungen

## Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“

## Anhörung der Einwohner (Anhörungsberechtigte)

**der Gemeinden Bretleben, Etzleben, Gorsleben, Hauteroda, Hemleben, Oberheldrungen, Oldisleben und der Stadt Heldrungen**

**zum Gesetzentwurf des Thüringer Gesetzes zur freiwilligen Neugliederung kreisangehöriger Gemeinden im Jahr 2019 (ThürGnGG 2019) (DS 6/6060)**

In der Plenarsitzung am 30. August 2018 hat der Thüringer Landtag den o. g. Gesetzentwurf in erster Beratung behandelt und an den zuständigen Innen- und Kommunalausschuss überwiesen. Der Innen- und Kommunalausschuss hat ebenfalls am 31. August 2018 beschlossen, zu dem Gesetzentwurf und dem Änderungsantrag ein Anhörungsverfahren durchzuführen.

Die Anhörungsunterlagen bestehen aus den o. g. Gesetzentwurf mit Begründung (Anlage A), dem Änderungsantrag (Anlage B), dem Anhörungsschreiben (entsprechend dem als Anlage C beigefügten Formulierungsvorschlag) und der Information zur Verarbeitung personenbezogener Daten im Gesetzgebungsvorhaben des Thüringer Landtags (Anlage D).

**Die Anhörungsfrist beginnt am 01. Oktober 2018 und endet am 02. November 2018.**

Die Anhörungsunterlagen werden in den Diensträumen der Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“, Am Bahnhof 43 in 06577 Heldrungen, Zimmer 11 ganztägig während der Dienstzeiten (Mo. 9.00 bis 15 Uhr, Di. 9.00 bis 18.00 Uhr, Mi. 9.00 bis 15.00 Uhr, Do. 9.00 bis 15.00 Uhr und Fr. 9.00 bis 12.00 Uhr) und während des gesamten Zeitraums der Anhörung zur Einsichtnahme ausgelegt.

Stellungnahmen sind schriftlich an das Landratsamt Kyffhäuserkreis, Kommunalaufsicht, Markt 8 in 99706 Sondershausen bis zum Ende der Anhörungsfrist zu übersenden.

## Information zur Verarbeitung personenbezogener Daten im Gesetzgebungsverfahren des Thüringer Landtags

**Thüringer Gesetz zur freiwilligen Neugliederung kreisangehöriger Gemeinden im Jahr 2019 (ThürGNGG 2019)**

Gesetzentwurf der Landesregierung

- Drucksache 6/6060 -

dazu: - Vorlage 6/4630 - Änderungsantrag der Fraktionen DIE LINKE, SPD und BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Wenn Sie sich an dem Anhörungsverfahren beteiligen, werden von Ihnen personenbezogene Daten (wie z.B. Name und Anschrift) zum Zwecke der Durchführung des parlamentarischen Anhörungsverfahrens zum Entwurf des Thüringer Gesetzes zur freiwilligen Neugliederung kreisangehöriger Gemeinden im Jahr 2019 (Drucksache 6/6060) und zum Änderungsantrag in Vorlage 6/4630 erhoben und verarbeitet.

Die Verarbeitung erfolgt auf Grund der Anhörung der Bevölkerung der von den Neugliederungsvorschlägen unmittelbar betroffenen Gebiete durch den Thüringer Landtag. Der Thüringer Landtag

führt diese Anhörung zu dem Entwurf des Thüringer Gesetzes zur freiwilligen Neugliederung kreisangehöriger Gemeinden im Jahr 2019 (Drucksache 6/6060) und zum Änderungsantrag in Vorlage 6/4630 durch. Er ist hierzu in den von einer gesetzlichen Gebietsänderung, Neugliederung oder Auflösung betroffenen Gebietskörperschaften auf Grund von Art. 92 Abs. 2 der Verfassung des Freistaats Thüringen i.V.m. § 9 Abs. 3 der Thüringer Kommunalordnung (bei kreisübergreifenden Neugliederungen i.V.m. § 92 Abs. 4 Thüringer Kommunalordnung) verpflichtet. Der Innen- und Kommunalausschuss des Thüringer Landtags hat die Anhörung am 31. August 2018 beschlossen.

Die Datenerhebung erfolgt für den Thüringer Landtag durch das Thüringer Ministerium für Inneres und Kommunales. Dieses bedient sich der Rechtsaufsichtsbehörden (Landratsämter und Thüringer Landesverwaltungsamt).

Die Daten dienen den Abgeordneten des Thüringer Landtags für die parlamentarische Beratung und Beschlussfassung über den Entwurf des Thüringer Gesetzes zur freiwilligen Neugliederung kreisangehöriger Gemeinden im Jahr 2019 (Drucksache 6/6060) und zum Änderungsantrag in Vorlage 6/4630.

Die Daten werden solange gespeichert, wie dies unter Beachtung gesetzlicher Aufbewahrungsfristen für die parlamentarischen Zwecke erforderlich ist.

Die Kontrolle des Datenschutzes in parlamentarischen Angelegenheiten obliegt dem Ältestenrat des Thüringer Landtags.

#### Nöthlich

**Verwaltungsgemeinschaftsvorsitzender**

### Anhörung / öffentliche Auslegung des Entwurfes zum Regionalplan Nordthüringen

Die Planungsversammlung der Regionalen Planungsgemeinschaft Nordthüringen hat am 30.05.2018 den Entwurf des Regionalplanes Nordthüringen und dessen Freigabe zur Beteiligung entsprechend § 4 Satz 3 Nr. 2 der Satzung der Regionalen Planungsgemeinschaft Nordthüringen vom 04.09.2013 i.V.m. § 9 ROG zum 23.05.2017 und § 3 ThürLPIG vom 11.12.2012 beschlossen. Die Anhörung / öffentliche Auslegung erfolgt nach § 3 Abs. 2 Satz 1 ThürLPIG für die Dauer von zwei Monaten.

Die Bereitstellung des Entwurfes des Regionalplanes Nordthüringen sowie der zweckdienlichen Unterlagen erfolgt zusätzlich auf den Internetseiten der Regionalen Planungsgemeinschaft Nordthüringen unter der Adresse:

[www.regionalplanung.thueringen.de](http://www.regionalplanung.thueringen.de)

Stellungnahmen zum Entwurf des Regionalplanes Nordthüringen können in der Zeit

**vom 03.09.2018 bis einschließlich 08.11.2018**

gegenüber der

**Regionalen Planungsstelle Nordthüringen  
beim Thüringer Landesverwaltungsamt  
Am Petersenschacht 3  
99706 Sondershausen**

bzw. als E-Mail an [regionalplanung-nord@tlvwa.thueringen.de](mailto:regionalplanung-nord@tlvwa.thueringen.de) vorgebracht werden.

Um eine möglichst umfassende Einbeziehung Ihrer Stellungnahme in der Entscheidungsfindung sowie eine zügige weitere Durchführung des Änderungsverfahrens zum Regionalplan Nordthüringen gewährleisten zu können, beachten Sie bitte folgenden Hinweis:

- Planungsbestandteil (Regionalplan / Umweltbericht) sowie Gliederungspunkte / Planansatz / Karte sollten konkret benannt sein.
- Ebenso sollten zur Streichung bzw. Änderung vorgeschlagene Textstellen genau bezeichnet und nach Möglichkeit konkrete Änderungsvorschläge formuliert und im Einzelnen begründet werden.

Die Unterlagen des Entwurfes zum Regionalplan Nordthüringen liegen in der Zeit

**vom 03.09.2018 bis einschließlich 08.11.2018**

im **Bauamt der Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“, Zimmer 1, Am Bahnhof 43, 06577 Heldrungen**, öffentlich aus und können während der Sprechzeiten oder nach vorheriger Terminvereinbarung eingesehen werden.

## Gemeinde Etzleben

### Öffentliche Bekanntmachung der Haushaltssatzung der Gemeinde Etzleben

#### I.

Der Gemeinderat hat am 06.06.2018 mit Beschluss Nr. B 2018/0003 nachstehende Haushaltssatzung für das Jahr 2018 beschlossen.

#### Haushaltssatzung der Gemeinde Etzleben für das Haushaltsjahr 2018

Auf Grund der §§ 55, 56 und 57 der Thüringer Kommunalordnung erlässt die Gemeinde Etzleben mit Beschluss- Nr. B 2018/0003 folgende Haushaltssatzung.

#### § 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2018 wird hiermit festgesetzt;  
er schließt im Verwaltungshaushalt  
in den Einnahmen und Ausgaben mit 237.550 €  
und im Vermögenshaushalt  
in den Einnahmen und Ausgaben mit 50.150 €  
ab.

#### § 2

Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen sind nicht vorgesehen.

#### § 3

Verpflichtungsermächtigungen werden nicht festgesetzt.

#### § 4

Die Steuersätze für nachstehende Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

- |  |           |
|--|-----------|
| 1. Grundsteuer   |           |
| a) für die land- und forstwirtschaftliche Betriebe (A) | 400 v. H. |
| b) für die Grundstücke (B)                             | 400 v. H. |
| 2. Gewerbesteuer                                       | 385 v. H. |

#### § 5

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung der Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf 39.550 €

festgesetzt.

#### § 6

Über- und außerplanmäßige Ausgaben im Sinne des § 58 ThürKO gelten als unerheblich

- |  |
|--|
| a) im Verwaltungshaushalt bis zu einem Betrag von 2.500 € je Haushaltsstelle, bei höheren Beträgen bis zu 10 % des jeweiligen Haushaltsansatzes; |
| b) im Vermögenshaushalt bis zu einem Betrag von 5.000 € je Haushaltsstelle, bei höheren Beträgen bis zu 5 % des jeweiligen Haushaltsansatzes.    |

In diesen Fällen wird der Bürgermeister ermächtigt, die Genehmigung zur Leistung dieser Ausgaben zu erteilen.

Erhebliche über- und außerplanmäßige Ausgaben im Sinne des § 60 Abs. 2 ThürKO, die unverzüglich den Erlass einer Nachtragshaushaltssatzung erfordern, sind Ausgaben, die im Einzelfall 4% des Gesamtvolumen des Haushaltsplanes für das laufende Haushaltsjahr übersteigen.

#### § 7

Diese Haushaltssatzung tritt mit dem 1. Januar 2018 in Kraft.

Etzleben, 11.09.2018

**Gemeinde Etzleben**

**Boldt**

**Bürgermeister**

(Siegel)

Der Aufsichtsbehörde vorgelegt am: 22.06.2018

von dieser gewürdigt am: 30.08.2018

Bekanntgemacht am: 28.09.2018

**II.**

Die Haushaltssatzung enthält keine genehmigungspflichtigen Bestandteile.

**III.**

Der Haushaltsplan der Gemeinde liegt zwei Wochen nach dieser öffentlichen Bekanntmachung zu den Dienstzeiten (Montag, Mittwoch, Donnerstag von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 13:00 Uhr bis 15:00 Uhr, Dienstag von 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr, Freitag von 9:00 Uhr bis 12:00 Uhr) in der Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“, Am Bahnhof 43, Zimmer 11, in 06577 Heldrungen aus. Weiterhin ist eine Einsichtnahme bis zur Entlastung und Beschlussfassung der Jahresrechnung für dieses Haushaltsjahr möglich.

Etzleben, den 11.09.2018

**gez. Boldt**  
**Bürgermeister**

## Gemeinde Hemleben

### Beschlüsse des Gemeinderates Hemleben

#### 05. Sitzung am 21.08.2018

**Beschluss Nr. B 2018/0012** (Vorlagen-Nr. V 2018/0011)

##### Gegenstand der Beschlussvorlage

Beschluss über die Vergabe von Bauleistungen zur Sanierung des Dorfgemeinschaftshauses

##### Beschluss

Der Gemeinderat beschließt, die nachfolgenden Bauleistungen zur Sanierung des Dorfgemeinschaftshauses in Hemleben zu vergeben:

Los 1 - Mauer-, Putz-, Beton-, Entwässerungs-, Naturstein-, Tür-, Fenster- und Trockenlegungsarbeiten an Bauunternehmen Schnellhardt GmbH & Co. KG Donndorf zu einem Angebotspreis von 44.281,38 €.

Los 2 - Trockenbauarbeiten an Bauunternehmen Schnellhardt GmbH & Co. KG Donndorf zu einem Angebotspreis von 8.298,46 €.

Los 3 - Fliesenlegerarbeiten an Fliesenfachgeschäft Taube Heldrungen zu einem Angebotspreis von 18.746,78 €.

Los 4 - Maler-, Putz-, Tapezier- und Bodenbelagsarbeiten an Malermeister Kupfernagel Heldrungen zu einem Angebotspreis von 26.691,91 €.

Los 5 - Sanitär- und Lüftungsarbeiten an Renz Versorgungstechnik Bretleben zu einem Angebotspreis von 27.985,23 €.

Los 6 - Elektroarbeiten an Elektro Abicht Bretleben zu einem Angebotspreis von 11.548,47 €.

##### Beratungsergebnis

Aufgrund § 38 ThürKO waren 0 Mitglieder des Gemeinderates von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.

Der Beschluss wurde **angenommen**.

Sollstimmen .....	7
Ist-Stimmen .....	5
angenommen lt. Antrag .....	5
angenommen mit Änderung .....	0
Antrag abgelehnt .....	0
Stimmhaltungen .....	0

**Beschluss Nr. B 2018/0013** (Vorlagen-Nr. V 2018/0010)

##### Gegenstand der Beschlussvorlage

Beratung und Beschluss zur Einleitung eines Bebauungsplanverfahrens zur Errichtung eines Solarparks auf der Deponie Hemleben

##### Beschluss

Der Gemeinderat beschließt die Einleitung eines Bebauungsplanverfahrens zur Errichtung eines Solarparks auf der Deponie in Hemleben (Flurstück 57/1 und 59/1 der Flur 2 Gemarkung Hemleben) durch den Investor Abacus Solar GmbH, Ziegelstr. 21, 69190 Walldorf. Mit der Planung soll die Thüringer Landgesellschaft mbH Erfurt beauftragt werden. Der Abschluss eines Durchführungsvertrages zwischen der Gemeinde und dem Investor ist erforderlich.

##### Beratungsergebnis

Aufgrund § 38 ThürKO waren 0 Mitglieder des Gemeinderates von der Beratung und Abstimmung ausgeschlossen.

Der Beschluss wurde **abgelehnt**.

Sollstimmen .....	7
Ist-Stimmen .....	5
angenommen lt. Antrag .....	5
angenommen mit Änderung .....	0
Antrag abgelehnt .....	0
Stimmhaltungen .....	0

## Aus unserer Verwaltungsgemeinschaft

### Informationen zur Gebietsreform

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

Sie mögen es bereits der Tagespresse entnommen haben - neben Roßleben und Wiehe sowie der Stadt Artern und der umliegenden Verwaltungsgemeinschaft „Mittelzentrum“ macht sich auch die Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“ auf den Weg, im Rahmen der Gebietsreform ab dem Jahr 2019 eine Thüringer Landgemeinde zu bilden.

Der Entwurf des Thüringer Gesetzes zur freiwilligen Neugliederung kreisangehöriger Gemeinden im Jahr 2019 (ThürGNNG 2019) wurde Ende August im Landtag erstmals beraten. Bis November soll das Gesetz beschlossen sein.

Dank der intensiven Arbeit seit inzwischen über drei Jahren zum Thema Gebietsreform ist es ein Erfolg, dass wir es geschafft haben, keine Strukturen zu zerschlagen, sondern die vorhandenen weiter zu entwickeln und die Chance der freiwilligen Neugliederung ohne Zwang seitens des Landes zu nutzen.

Fünf Gemeinden - Bretleben, Gorsleben, Hauteroda, Hemleben, Oldisleben - und die Stadt Heldrungen haben mit einem Fusionsvertrag und gleichlautenden Beschlüssen die Landgemeinde „An der Schmücke“ auf den Weg gebracht. Dafür will das Land eine Fusionsprämie in Höhe von ca. 1,2 Millionen € an die Landgemeinde ausreichen. Für die Gemeinden Etzleben und Oberheldrungen wird die Landgemeinde weiterhin die Verwaltungsaufgaben als sog. erfüllende Gemeinde wahrnehmen. Die Optionen für diese Gemeinden, zu einem späteren Zeitpunkt in die Landgemeinde aufgenommen zu werden, sind vorhanden und letztlich eine Frage der dauernden Leistungsfähigkeit dieser Gemeinden. Eine gute und effiziente Zusammenarbeit, so wie bisher in der Verwaltungsgemeinschaft, war und ist jedoch allen Gemeindevertretern gleichermaßen wichtig.

Als Verwaltungsgemeinschaftsvorsitzender habe ich es mir zur Aufgabe gemacht, diese Vorgänge begleitend zu steuern und zu unterstützen. Gerade innerhalb der Verwaltung sind bis zum Jahreswechsel noch viele Vorarbeiten zu erledigen und ab dem 01.01.2019 - so der Plan der Landesregierung - geht für uns die Arbeit erst richtig los. Auch fällt mir die Aufgabe zu, die Verwaltungsgemeinschaft als Körperschaft des öffentlichen Rechts abzuwickeln. Schon jetzt möchte ich Ihnen sagen, dass sich für Sie als Bürger nur wenig spürbare Änderungen ergeben werden. Die Ihnen bekannte Verwaltung mit ihren wichtigen Anlaufstellen wie dem Einwohnermeldeamt, dem Standesamt oder der Kasse wird weiterhin unter der künftigen Adresse der Landgemeinde, Am Bahnhof 43 in 06577 Heldrungen beim Raiffeisenmarkt zu finden sein.

Ich werde Sie in den verbleibenden Amtsblättern bis zum Jahresende kontinuierlich weiter über den Fortgang der Gründung der Landgemeinde informieren.

Es grüßt Sie herzlich

**Wolfram Nöthlich**

**Verwaltungsgemeinschaftsvorsitzender**

### Einladung

Zu unserem Verbandsnachmittag des Sozialverbandes VdK, Ortsgruppe Oldisleben/Gorsleben/Heldrungen laden wir alle Mitglieder und interessierte Bürger am

**Mittwoch, den 10.10.2018**

ein.

Ort: Gorsleben, Harasser Weg (Feuerwehr)

Beginn: 14.00 Uhr

**Monika Goldacker**  
**VdK-Vors. d.OV**

## Informationen aus den Ämtern

### Das Ordnungsamt informiert

#### Schadstoffkleinmengensammlung

In der Zeit vom **08.10.-18.10.2018** wird vom Landratsamt Kyffhäuserkreis die nächste Schadstoffkleinmengensammlung durchgeführt. Mit der Durchführung wurde die Firma Remondis beauftragt.

**Angenommen** werden Farben- und Lackreste, Verdüner, Trockenbatterien, Quecksilber (Thermometer usw.), Säuren, Laugen, Fotochemikalien, Altmedikamente, Leuchtstoffröhren, Pflanzenschutz- und Schädlingsbekämpfungsmittel, ölverunreinigte Betriebsmittel (Ölfilter, Schmierfette, Öllappen usw.), Haushaltsreiniger, Kosmetika, Altöl, Feuerlöscher (bis 3 Stück).

**Nicht entgegengenommen** werden Druckgasflaschen, radioaktive Abfälle, infektiöse Abfälle (Einwegspritzen etc.), Munition, Sprengstoffe, Feuerwerkskörper, Asbest, Altreifen, Autobatterien, Autoteile und Kühlschränke und defekte unverschlossene Behältnisse.

Bei der Anlieferung durch den Besitzer am Schadstoffmobil sollte darauf geachtet werden, dass die schadstoffhaltigen Abfälle dem Personal des Schadstoffmobils persönlich und möglichst in der Originalverpackung übergeben werden. Die Sonderabfälle sind in Einzelbehältnissen anzuliefern. Das Gesamtgewicht eines Behältnisses darf 30 kg, das Gesamtvolumen 30 l nicht überschreiten.

Auch Gewerbetreibende haben die Möglichkeit, kostenpflichtig bis 100 kg Sonderabfälle abzuliefern. Dieses ist vorher schriftlich im Amt für Umwelt, Natur und Wasserwirtschaft beim Landratsamt in Sondershausen anzumelden.

**Die Schadstoffe dürfen nicht unbeaufsichtigt an den Straßenrand oder Standplatz gestellt werden!**

#### Dienstag, den 16.10.2018

Hauteroda	09.00 - 09.15 Uhr	Bushaltestelle Ortseingang
Oberheldrungen	09.25 - 09.45 Uhr	Glascontainerstandort Richtung Hauteroda
Hemleben	10.00 - 10.20 Uhr	Dorfplatz/Denkmal
Etzleben	10.35 - 10.50 Uhr	Straße des Friedens Nähe Denkmal
Gorsleben	11.00 - 11.20 Uhr	Platz Nähe ehem. Bäckerei
Sachsenburg	11.40 - 11.55 Uhr	Hauptstraße, vor FFW
Heldrungen / Bahnhof	12.10 - 12.25 Uhr	Parkplatz Bahnhofstraße Containerstellplatz
Heldrungen	13.25 - 14.10 Uhr	Platz am Lidl
Braunsroda	14.25 - 14.40 Uhr	Buswendeschleife
Bretleben	14.55 - 15.15 Uhr	Bushaltestelle/ Hauptstraße

#### Mittwoch, den 17.10.2018

Oldisleben	12.35 - 13.05 Uhr	Marktstraße, Glascontainerstandplatz
------------	-------------------	---

## Aus unserer Stadt und den Gemeinden

### Gemeinde Hauteroda

#### Feierliche Übergabe eines neuen Spielgerätes auf dem Spielplatz in Hauteroda

Riesenfreude herrschte bei den Kindern in der Gemeinde Hauteroda, als am Samstag, den 28. Juli 2018, das neue Spielgerät auf dem Spielplatz feierlich übergeben wurde. Zahlreiche Bürger aus der Gemeinde und der Umgebung waren mit ihren Kindern und Enkelkindern vor Ort, um die neue Kletterspinne zu bestaunen und einzuweihen. Mit Hüpfburg und Kinderschmin-

ken wurde den Kindern ein buntes Programm geboten. Mit den Erlösen aus der 750-Jahr-Feier aus dem Jahr 2015 konnte das Spielgerät unter Beteiligung des Sportvereines, Heimatvereines, Feuerwehrvereines und der Gemeinde angeschafft werden. Bürgermeister Norbert Eichholz möchte allen Helfern, die beim Aufbau des Spielgerätes mitgewirkt haben, sowie der Raiffeisen Warengenossenschaft Heldrungen e.G. und der Firma Garten- und Landschaftsbau Gebhardt, die die Technik dafür bereit stellten, recht herzlich danken. Ein besonderer Dank geht auch an den Gemeindegartenarbeiter, Herrn Lutz Schulze. Er organisierte die Baumaßnahme vor Ort, plante die Bauabschnitte und war darüber hinaus bemüht, die Nebenkosten für die Gemeinde Hauteroda so gering wie möglich zu halten.



## Stadt Heldrungen

### Unterstützung für die Feuerwehr Heldrungen

Kurz vor dem anstehenden Tag der offenen Tür und den dafür anstehenden Vorbereitungen stattete MdB Kersten Steinke der Feuerwehr Heldrungen einen Besuch ab. Im Gepäck hatte Sie einen Scheck für die Anschaffung von einheitlicher Dienstbekleidung, welchen Sie dem Stadtbrandmeister überreichte. Eine Unterstützung des Verein der Bundestagsfraktion DIE LINKE e.V. Im Rahmen einer Führung und im Gespräch konnten aktuelle Herausforderungen diskutiert werden. Wir bedanken uns hierfür bei den Abgeordneten und Frau Steinke für die Unterstützung des freiwilligen Ehrenamtes.

Mit freundlichen Grüßen

**Erik Zimmermann**  
**Stadtbrandmeister**  
**Freiwillige Feuerwehr Heldrungen**



### Information der Stadt Heldrungen zum bevorstehenden Oktoberfeuer am 02.10.2018 auf dem Gelände ‚Am kleinen Sportplatz‘

Sehr geehrter Bürgerinnen und Bürger, am Dienstag, den 02.10.2018, findet wieder das traditionelle Oktoberfeuer der Freiwilligen Feuerwehr Heldrungen auf dem Gelände „Am kleinen Sportplatz“ statt.

In diesem Zusammenhang informiert die Stadt Heldrungen darüber, dass das Anliefern von Anbrennmaterialien durch Privatpersonen, wie in den vergangenen Jahren praktiziert, **ab sofort nicht mehr erlaubt ist und geahndet wird.**

Wir bitten um Beachtung.

**gez. Enke**  
**Bürgermeister**

## Gemeinde Oldisleben

### Die FFW Oldisleben lädt ein



Liebe Bürgerinnen und Bürger,

*am Mittwoch, dem 3. Oktober 2018  
 lädt der Küchenzug der  
 Freiwilligen Feuerwehr Oldisleben  
 zum Herbstkochen  
 der traditionellen Erbsensuppe ein.*

Ab 11:00 Uhr haben alle Bürger die Möglichkeit, sich die Portionen auf dem Schulplatz abzuholen. Natürlich besteht auch die Möglichkeit die Mahlzeit an Ort und Stelle zu verzehren. Wir freuen uns, wenn es Ihnen schmeckt.



Es ladet ein, der Küchenzug

## Kirchliche Nachrichten

### Gottesdienste

#### Ev. Kirchengemeinde Gorsleben

**Sonntag, den 14.10.2018**  
 14.15 Uhr Gottesdienst

#### Ev. Kirchengemeinde Hauteroda

**Sonntag, den 07.10.2018**  
 10.30 Uhr Gottesdienst zum Erntedankfest

#### Ev. Kirchengemeinde Heldrungen

**Sonntag, den 30.09.2018**  
 14.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst  
**Sonntag, den 07.10.2018**  
 09.00 Uhr Gottesdienst zum Erntedankfest  
**Sonntag, den 14.10.2018**  
 09.00 Uhr Gottesdienst  
**Sonntag, den 21.10.2018**  
 14.00 Uhr Ökumenischer Stadtgottesdienst

#### Selbständig evangelisch-luth. Golgatha-Gemeinde Heldrungen (Kirche vor der Wasserburg)

**Sonntag, den 30.09.2018**  
 14.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst mit der Ev. Wigberti-Gemeinde und der Kath. Franziskus-Gemeinde

#### Freikirchliche Hausgemeinde

#### Heldrungen, Wallstraße 2, bei Familie Brandt

**Montag, den 30.09.2018**  
 10.00 Uhr Gottesdienst

#### Ev. Kirchengemeinde Oberheldrungen

**Sonntag, den 30.09.2018**  
 10.30 Uhr Gottesdienst  
**Sonntag, den 07.10.2018**  
 14.00 Uhr Gottesdienst zum Erntedankfest

**Ev.-Luth. Kirchgemeinde Oldisleben****Sonntag, den 30.09.2018**

09.30 Uhr Gottesdienst zu Erntedank mit dem Posaunen- und Kirchenchor

Am Samstag den 29.09.2018 können in der Zeit von 9-11.00 Uhr Erntegaben in die Kirche gebracht werden.

**Ev.-Luth. Kirchgemeinde Sachsenburg****Sonntag, den 14.10.2018**

13.00 Uhr Gottesdienst

**Wir gratulieren****.... zum Geburtstag****Bretleben**

am 04.10. Bartz, Inge zum 70. Geburtstag

**Etzleben**

am 05.10. Naujok, Regina zum 70. Geburtstag

am 12.10. Gugel, Ruth zum 70. Geburtstag

**Heldrungen**

am 04.10. Gnad, Ingrid zum 70. Geburtstag

am 09.10. Becker, Dora zum 80. Geburtstag

am 10.10. Franz, Gerhard zum 80. Geburtstag

am 19.10. Hartwig, Gerhard zum 70. Geburtstag

am 19.10. Biele, Wolfgang zum 70. Geburtstag

am 21.10. Bauer, Hans-Heino zum 70. Geburtstag

am 23.10. Müller, Herbert zum 80. Geburtstag

am 25.10. Bitterlich, Klaus zum 80. Geburtstag

**Hemleben**

am 02.10. Polomski, Franz zum 85. Geburtstag

**Oberheldrungen**

am 10.10. Koch, Volkbert zum 70. Geburtstag

am 13.10. Heydrich, Folker zum 70. Geburtstag

am 18.10. Schnabel, Ruth zum 70. Geburtstag

**Gemeinde Oldisleben**

am 30.09. Bürger, Elfriede zum 85. Geburtstag

am 07.10. Kanthack, Detlef zum 70. Geburtstag

**OT Sachsenburg**

am 07.10. Franke, Horst zum 70. Geburtstag

und wünschen allen Jubilaren Gesundheit und Wohlergehen.

**Informationen****Schießwarnung für Oktober 2018**

Standortübungsplatz Bad Frankenhausen

**Schießwarnung**

1. Es ist verboten,
  - den Standortübungsplatz unbefugt zu betreten,
  - sich Munition und Munitionsteile widerrechtlich anzueignen sowie
  - Blindgänger zu berühren.

**Es besteht Lebensgefahr!**

2. Ausnahmegenehmigungen zum Betreten des StÜbPl sind ausschließlich bei Fw StOAngel, Kyffhäuser-Kaserne, 06567 Bad Frankenhausen, oder telefonisch unter Tel.-Nr. 034671/53 - 4025/4026, zu beantragen.

**3. Vorsicht!**

Blindgänger, Übungen von Kampffahrzeugen, Straßenverschmutzungen, unbeleuchtete und getarnte Fahrzeuge sind eine ständige Gefahr auf dem Standortübungsplatz.

4. Fundorte von Blindgängern sind zu kennzeichnen und Fw StOAngel zu melden.

5. Gesperrte Geländeteile sind durch

- Schranken und gesetzte **rote Flagge**

- Verbotsschilder

- Absperrposten

gekennzeichnet und dürfen **in keiner Weise** betreten werden.

Im Auftrag

**Morgner**

**Stabsfeldwebel**

**Warnzeiten für den Standortübungsplatz  
Bad Frankenhausen im Oktober 2018**

Datum	Zeit
09.10.18	07:00 - 17:00
10.10.18	07:00 - 17:00
11.10.18	07:00 - 17:00
15.10.18	07:00 - 17:00
17.10.18	07:00 - 17:00
22.10.18	07:00 - 17:00
23.10.18	07:00 - 17:00
24.10.18	07:00 - 17:00
25.10.18	07:00 - 17:00
29.10.18	07:00 - 17:00
30.10.18	<b>07:00 - 23:00</b>

**Achtung! Nachtschießen**

**Wissenswertes****Veranstaltungen im Panorama Museum**

**Freitag, 28. September, 20:00 Uhr in der Eingangshalle, Konzert mit**

**RAYANNAH DUO** FOLK, SOUL, BEATBOXING AUS KANADA  
Rayannahs einzigartige Stimme erhebt sich in Schichten, erschafft Musik quasi aus dem Nichts. Sie schickt ihren Gesang durch Loop-Pedale, biegt Geräusche bis Musik daraus wird und zieht so ihr Publikum in ihre Welt hinein. Mit ihren Pedalen ist Rayannah bereits durch ganz Kanada gereist, nach Kalifornien zum Culture Collide Festival und durch Europa getourt.

Ob im Vorprogramm von Esperanza Spalding, oder Coeur de Pirate, auf der Hauptbühne des Yonge & Dundas Square in Toronto, mit Band und Streicher-Ensemble, oder als Solo-Künstlerin, Rayannahs Auftritte strahlen immer eine verschachtelte Komplexität und gleichzeitige rohe Ursprünglichkeit und Intimität aus.

**Agentur-Info**

Im Panorama Museum tritt Rayannah in folgender Besetzung auf: Rayannah - Gesang, Gitarre, Beatboxing; Mya Audrey - Keyboard & ihre Tourbegleiterin Claire Morrison - backing vocals. Eine faszinierende junge Sängerin und Stimmakrobatin, nicht verpassen!

**Samstag, 6. Oktober, 19:00 Uhr, Einlass am Haupteingang MUSEUMSNACHT - KONZERTE, KUNST & MEHR, MOTTO:**  
Schwarz-Weiß

Schwarz-Weiß-Malerei, Schwarz-Weiß-Filme, Schwarz-Weiß-Denken, die weißen und die schwarzen Tasten des Klaviers, die Kontrahenten und die Felder des Schachspiels, Schwarz auf Weiß und letztlich die ebenso gegensätzliche Weltansicht in den Bildern Horst Sakulowskis, dessen Werkschau neben Werner Tübkes Panorama-Gemälde in diesem Jahr besichtigt werden kann, liefern das Motto der diesjährigen Museumsnacht. Wieder öffnet das Museum nicht nur seine Ausstellungsbereiche, sondern gestattet auch Einblicke hinter die Kulissen des Museumsalltags. So gesehen können die Gäste an diesem Abend nicht nur verschiedene Führungen, sondern auch interessante Mitmachangebote wahrnehmen, können der Musik in den ver-

schiedenen Räumen lauschen, bei einigen ausgesuchten Händlern kunstgewerbliche Produkte erwerben oder im Café P. einfach die Seele baumeln lassen. Musikalisch umrahmen diesen Abend: ALUMINE GUERRERO & LES ENFANTS PERDUS - ein bunt zusammengewürfeltes Ensemble aus Toulouse in Frankreich mit argentinischer Frontfrau, welches einen äußerst tanzbaren Cocktail aus verschiedensten Latino-Stilen und den unterschiedlichsten europäischen Akkordeon-Musik-Traditionen mixt, das DUO ESPERANZEL - das sind Robert Fränzel (Saxofon) und Esperanza Ehrle (Konzertharfe), die ein Programm mit Swing-, Latin-, Klezmer- und Popmusik präsentieren und das Duo mit Alejandro León Pellegrin (Gesang, Gitarre) und Ulrich Thiem (Violoncello, Gesang), die ihr virtuos-kammermusikalisches Programm „Zwischen Bach und Samba“ aufführen werden.

### „Rundherumbilder“ ab 10. September in Sondershausen

Am 10. September öffnet eine Ausstellung mit Werken von Kindern und Jugendlichen aus dem Kyffhäuser-Kreis in der Sondershäuser Filiale der Kyffhäuser-Sparkasse. Dort werden bis zum 30. September alle aus dem Kyffhäuserkreis bei 10. JugendKunstBiennale ausgestellten Werke nochmals gezeigt. Mit dabei sind auch vier der „Rundherum-Bilder“ von Kindern des Panorama-Kinderzeichnkurses. „Rundherumbilder“? Jeder Künstler kennt das: Allein vor seinem Bildformat, allein mit seiner Intuition, die sich mal einstellt, dann wieder ausbleibt und so kämpft man sich durch sein Werk. Und wenn man Glück hat, gelingt es sogar. Man ist erfüllt von diesem Glücksgefühl, aber allein.

Aus diesem Grund hatte Kursleiter Fred Böhme im Herbst 2017 die Idee für ein besonderes Projekt seines Kinderkurses. Der Arbeitstitel lautete „Es ist was los in der Traumstadt Perle“. Jeweils zwei Kinder erhielten ein großes Blatt, welches sie wie der Art-Brut-Künstler Johann Garber von den Guggings wild fabulierend füllen sollten. Die „Traumstadt Perle“ ist auch bei Alfred Kubin der Ort der entfesselten Fantasie, an dem alles möglich ist und der weiße Fleck des Blattes nur darauf wartet, gefüllt zu werden. Wie Johann Garber machten sich die Kinder mit Feder und Tusche gewappnet auf die abenteuerliche Reise. Und damit ihr Bild nicht zum Flickenteppich aus verschiedenen künstlerischen Handschriften werde, wurde das Blatt immer mal wieder gedreht. Plötzlich musste man mit den Gebilden seines Mitstreiters umgehen und diese weiterfabulieren... Entstanden sind letztlich sehr besondere Bilder, die man je nach Vorliebe als Quer- oder Hochformat präsentieren kann, die wie wild wuchernde, teppichartige Gebilde anmuten und bei deren Ausführung sich die Kinder untereinander aber auch die verschiedenen Teams sich gegenseitig zu immer neuen Bilderfindungen anstachelten. Nicht immer gelang das im ersten Versuch. Die Jüngsten aus der Runde, Mileen und Martha hatten erst im dritten Versuch den großen Wurf, der auf der 10. JugendKunstBiennale prompt einen Preis erhielt. Insgesamt lösten diese Werke bei den Juroren des Kunstwettbewerbs Erstaunen und Verwunderung aus und wurden mehrheitlich in die kürzlich zu Ende gegangene Schau in der Gottesackerkirche in Bad Langensalza aufgenommen und auch mit Preisen bedacht. In der Sondershäuser Kyffhäusersparkasse kann man sich diese Bilder ein weiteres Mal anschauen.

## Wirtschaft begrüßt per 31. August insgesamt

### 96 Lehrlinge im Kyffhäuserkreis

#### IHK Erfurt vergibt Azubi-Ausweise

**Für 96 ehemalige Schüler begann am 1. September 2018 ein neuer Lebensabschnitt - die berufliche Ausbildung.**

„Doch auch für Nachzügler bieten sich noch gute Chancen für eine duale Berufsausbildung im Kyffhäuserkreis. Immer wieder erreichen uns Informationen über wieder frei gewordene Lehrstellen, da viele Jugendliche sich erst spät entscheiden oder nochmal umorientieren. Den Unternehmen empfehlen wir, abgeschlossene Ausbildungsverträge zeitnah bei der IHK erfassen zu lassen und nicht angetretene Plätze wieder zu melden. Wir können dann unterstützen, kurzfristig einen neuen Bewerber zu finden“, appelliert Diana Stolze, Leiterin der Regionalen Service-Center in den Landkreisen Eichsfeld, Nordhausen und Kyffhäuserkreis, an die auszubildenden Mitgliedsunternehmen.

Alle Auszubildenden im Kammerbezirk der IHK Erfurt erhalten mit dem Start in das 1. Lehrjahr unaufgefordert ihren Azubi-Ausweis. Damit können vergünstigte Angebote von Firmen, Vereinen und öffentlichen Einrichtungen in Nord- und Mittelthüringen

in Anspruch genommen werden. Hier im Landkreis beteiligen sich derzeit neben dem Schlossmuseum Sondershausen, das Cinema 64 movie and more, die Kyffhäuser-Therme Bad Frankenhausen sowie das Panorama Museum Bad Frankenhausen und die Regionalbusgesellschaft Unstrut-Hainich- und Kyffhäuserkreis mbH. Interessierte Unternehmen, die noch nicht gelistet sind, können ihr Angebot ebenfalls veröffentlichen. Mehr zum Azubi-Ausweis unter [www.erfurt.ihk.de](http://www.erfurt.ihk.de) (Dokument-Nr. 17752).

## Veranstaltungen Hohe Schrecke Oktober 2018



- Di., 03.10.2018 Sonderfahrt des Unstrut-Schrecke-Express von Rottenbach über Arnstadt, Erfurt bis Roßleben, [www.unstrut-schrecke-express.de](http://www.unstrut-schrecke-express.de)  
Kontakt: Tel.: 0151 8583015, 034462 6993
- Sa., 06.10.2018 10.00 Uhr Apfel- und Kartoffelmarkt auf dem Gutshof von Bismarck in Braunsroda mit Wanderung in die Hohe Schrecke ab 10.30 Uhr am oberen Tor vom Gutshof
- So., 21.10.2018 Herbstwanderung zur Rabenswaldburg mit Karla Würfel  
Start: 10.30 Uhr, Feldscheune Garnvach  
Teilnehmerbeitrag: 6,00 €
- So., 28.10.2018 „Herbstgeschichten und sonderbare Pflanzenwesen“  
Führung: Petra Kohlmann  
Start: 13.00 Uhr, Rastenberg, Bushaltestelle, Lossaer Straße  
Dauer: ca. 2,5 Std.  
Anmeldung: bis Samstag 18.00 Uhr möglich,  
Tel.-Nr. 036377/56932454  
[petra@naturgesehen.de](mailto:petra@naturgesehen.de)

### Unterstützung für Pflegebedürftige, ihre Angehörigen, Pflegenden sowie von Pflegebedürftigkeit bedrohte Menschen im Kyffhäuserkreis

Vor zehn Jahren wurde die Errichtung von Pflegestützpunkten gesetzlich verankert. Auch der Kyffhäuserkreis nutzte die Möglichkeit des Aufbaues einer solchen Beratungsstelle, so dass im Jahr 2014 der Pflegestützpunkt Kyffhäuserkreis seine Arbeit aufnahm.

Der Pflegestützpunkt bietet insbesondere älteren, pflegebedürftigen, von Pflegebedürftigkeit bedrohten und gesetzlich pflegeversicherten Bürgern des Kyffhäuserkreises sowie deren Familien Beratung- und Unterstützungsangebote zu den Themen Pflege und Soziales.

Die Mitarbeiter des Pflegestützpunktes beraten vor Ort stets kostenfrei, umfassend, unabhängig, qualitätsgesichert und wettbewerbsneutral. Im Pflegestützpunkt erhalten Sie Auskunft über alle Pflegeeinrichtungen, ambulante Versorgungsmöglichkeiten, hauswirtschaftliche Unterstützung sowie Betreuungs-, Hilfs- und Unterstützungsangebote die für eine wohnortnahe Versorgung und Betreuung in Betracht kommen.

Getragen und finanziert wird der Pflegestützpunkt Kyffhäuserkreis vom Kyffhäuserkreis sowie den gesetzlichen Kranken- und Pflegekassen in Thüringen als gemeinsames Beratungsangebot ohne jedwede wirtschaftliche Interessen.

Davon abzugrenzen und nicht mit dem Pflegestützpunkt Kyffhäuserkreis zu verwechseln sind andere Beratungsangebote im Bereich der Pflege, welche wirtschaftlich orientiert arbeiten und ihr Angebot vermarkten.

Diese Angebote stehen in keinem Zusammenhang mit dem Beratungs- und Unterstützungsangebot des Pflegestützpunktes Kyffhäuserkreis.

Den Bürgern des Kyffhäuserkreises stehen die Mitarbeiter des Pflegestützpunktes zu folgenden Zeiten zur Verfügung:

Telefonisch täglich

Telefon: (03632) 741650

Fax: (03632) 74188561

E-Mail-Adresse: [pflegestuetzpunkt@kyffhaeuser.de](mailto:pflegestuetzpunkt@kyffhaeuser.de)

oder persönlich zu den Sprechzeiten in Sondershausen

dienstags: von 09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 18:00 Uhr

donnerstags: von 09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 16:00 Uhr

in der Außenstelle Artern, An der Promenade 10,

freitags von 09:00 bis 12:00 Uhr (nach Terminvereinbarung)

Im Bedarfsfall können auch Hausbesuche vereinbart werden.

**Thiele**

**4. Reinsdorfer Zwerge Markt**

**4. Reinsdorfer Zwerge Markt**  
„ Alles rund um's Kind“

(Angeboten werden Spielzeug, Bücher, Schuhe, Kleidungsstücke für Herbst und Winter in den Größen 50 - 176)

**Wann?:** am **29. September 2018**  
von 13:00 bis 17:00 Uhr  
für Schwangere bereits ab 12:30 Uhr

**Wo?:** im **Bürgerhaus Reinsdorf**  
(Hauptstraße 98, 06556 Reinsdorf)

**Anmeldungen:** **bis 21. September 2018**

Sie haben etwas, das Sie gern verkaufen möchten? Wir übernehmen den Verkauf für Sie mit einer Startgebühr von 2,00 Euro.

Ihre Verkaufsnummer sowie alle weiteren wichtigen Infos erhalten Sie unter der

- Telefonnummer: [01520/5363144](tel:015205363144) (bevorzugt WhatsApp) oder
- Email-Adresse: [zwerge Markt-reinsdorf@web.de](mailto:zwerge Markt-reinsdorf@web.de) sowie
- auf unserer Facebook-Seite [Zwerge Markt Reinsdorf](#).

Sie haben schon eine Verkaufsnummer? Gerne können Sie nachfragen, ob Sie diese wieder verwenden können.

**10% des Verkaufserlöses werden einbehalten.**

Zur Stärkung gibt es wie immer Kaffee und selbstgebackenen Kuchen.

Wir freuen uns auf einen schönen Nachmittag mit Ihnen.

**Aktuelle VHS - Kurse**

Tag	Beginn	Ende	Kurs	Ort	Dozent
08.10.2018	18:00	21:45	Kochkurs für Paare	Bad Frankenhausen - DOMizil Veranstaltungsraum	Jens Mehlhorn
09.10.2018	18:45	19:45	Wirbelsäulengymnastik	Oldisleben - TGS, Turnhalle	Sylvia Zeugner
09.10.2018	19:00	20:00	Kopfschmerz und Migräne - Möglichkeiten der Selbstbehandlung	Bad Frankenhausen - Haus der Begegnung- Mehrzweckraum	Karl Thomas
10.10.2018	19:00	21:15	Neue gesetzliche Bestimmungen	Bad Frankenhausen - DOMizil Veranstaltungsraum	Hans-Jürgen Zachariae
11.10.2018	18:00	19:30	Amigurumi - der niedliche Häkeltrend aus Japan	Bad Frankenhausen - DOMizil Seminarraum	Svenja Schnabel
11.10.2018	18:45	19:45	Rücken - Aktiv	VHS Artern Raum 6 - großer Seminarraum	Edith Stöhr
16.10.2018	18:30	20:00	Französisch Grundkurs	Sondershausen - Gymnasium, Raum 219	Dieudonné Etoundi

## Sonstiges



**Zum diesjährigen Obstsortentag  
in der Orangerie Bendeleben**  
am Mittwoch den 03.10.2018  
in der Zeit von 10.00 – 15.00 Uhr

erwartet Sie eine große Schau  
an ausgewählten Früchten.  
Die Obstsortenbestimmung,  
wird von den Pomologen  
W. Janovsky und I. Rintisch  
Durchgeführt.

Des Weiteren gibt es einen Markt mit Naturprodukten  
angefangen von Fisch, Wurst, Gemüse, Obst, Honig,  
süße Brotaufstriche, Kräuter, Säfte, Liköre und Weine  
bis hin zu Obstbäumen.  
Infostände von dem Naturschutzbund,  
der Naturparkverwaltung Kyffhäuser,  
dem Pomologenverein,  
ein Kreativstand des Jugendwaldheimes Rathsfeld  
mit Försterin Jana u.v.m.

Natürlich wird auch in diesem Jahr  
für Ihr leibliches Wohl  
wieder bestens gesorgt sein!

## Konzert Travelling Folkbirds im Regionalmuseum Bad Frankenhausen

**Freitag 12. Oktober 2018, um 19.30 Uhr**

zu Gast im Regionalmuseum Bad Frankenhausen  
die „Travelling Folkbirds“

Die „Travelling Folkbirds“ sind keine feste Formation, sondern eine Gruppe befreundeter Musiker aus ganz Deutschland, die sich von Zeit zu Zeit in verschiedenen Regionen treffen, um gemeinsam zu musizieren und Konzerte geben.

Ganz besonders groß ist die Freude, daß sich die Musiker in diesem Jahr in Bad Frankenhausen treffen und ein Konzert im Festsaal des Regionalmuseums geben.

Die Initiative zu diesem Konzert ging von Petra Hanstein aus, die in Bad Frankenhausen keine Unbekannte ist. Sie gab mittlerweile schon einige Konzerte im Festsaal des Museums und das Publikum wuchs von Jahr zu Jahr.

Petra Hanstein hat sich mit ihren „Celtic Ballads“ vorwiegend den Balladen verschrieben - alten und neuen Liedern, die eine Geschichte zu erzählen haben. So bringt sie traditionelle Weisen zu Gehör, Seemannslieder, Lieder über Krieg und Leid und wunderschöne Liebeslieder.

Bei diesem besonderen Konzert im Oktober kommt Sie nicht allein sondern hat Musikerkollegen aus ganz Deutschland eingeladen, um gemeinsam zu musizieren.

Mit dabei sind:

Julia Westphal - Flöten, Bhodran, Cajon, Gitarre, Gesang - aus Deinste bei Hamburg;

Christian Hartmann - Gesang, Akkordeon - aus Bornheim im Rheinland;

Dietrich Wüsteney - Gitarre, Gesang - aus Bremerhaven;

Thomas Juch - Flöten, Dudelsack - aus Bremerhaven;

Heinz Kromminga - Akkordeon, Gitarre, Mandoline, Banjo, Gesang - aus Bremerhaven sowie

Petra Hanstein - Gesang und Gitarre - aus Thüringen;

Die Musiker treten sonst in verschiedenen Formationen auf.

So spielen Julia Westphal, Dietrich Wüsteney, Thomas Juch und Heinz Kromminga in „FOGGY TUESDAY“, einer Irish Folk Band aus Norddeutschland. Zum Programm gehören irische Tunes wie Reels, Jigs, Hornpipes, Airs sowie Waltzes, aber auch Songs und Balladen. Daneben rutscht gelegentlich Musik aus Schottland, Skandinavien oder aus der Rockmusik hinein.

Christian Hartmann aus Bornheim/ Rheinland und Heinz Kromminga aus Bremerhaven spielen gemeinsam in ihrem Folk Duo „FURTHER ALONG“, die vor allem Folksongs und Instrumentals aus Irland, England, Schottland, USA und auch schon mal aus Ostfriesland und Köln spielen.

Gemeinsam mit Petra Hanstein wird es zum Konzert im Festsaal des Regionalmuseums Bad Frankenhausen wohl eine Mischung all dieser Richtungen geben. Das Publikum darf gespannt sein auf einen vielgestaltigen, musikalischen Abend der „Travelling Folkbirds“.

**Karten für diese Konzert gibt es vom Mittwoch bis Sonntag** von 10.00 bis 17.00 Uhr an der Museumskasse oder telefonisch unter 034671 / 62086.

**VVK 10,00 Euro**

**AK 12,00 Euro**

## Abgeordnete Gudrun Holbe lädt ein zum Tag der Deutschen Einheit

Zur diesjährigen ökumenischen Andacht aus Anlass des Tages der Deutschen Einheit lädt Landtagsabgeordnete Gudrun Holbe sehr herzlich ein.

Diese öffentliche Veranstaltung findet am Dienstag, 2. Oktober 2018 um 18.00 Uhr statt. Die Kirche St. Kilian von 1748 in Schönfeld wird den würdigen Rahmen einer Andacht bilden, die Pastorin Lena Burghardt aus Artern und Pfarrer Dr. Christan Bock aus Sömmerda halten.

Für die Festrede konnte der erst kürzlich mit dem Bundesverdienstkreuz geehrte Pfarrer i. R. Jürgen Hauskeller aus Altenburg gewonnen werden.

Zuvor in Sondershausen wohnhaft, hatte dieser während der DDR-Zeit neue Wege beschritten, besonders jungen Menschen den christlichen Glauben näher zu bringen. In der „Wende“-Zeit war er auf kommunaler und kreislicher Ebene maßgeblich in der demokratischen Bewegung involviert. Seit 2002 waren Pfarrer Hauskeller und seine Frau im Kongo tätig, wo ein Waisenhaus errichtet und der Bau einer Schule initiiert wurde. Aus diesem Aufenthalt in Afrika resultierte die Gründung des Vereins „Hilfe für Menschen im Kongo“.

Im Anschluss an die Andacht mit Festrede lädt Landtagsabgeordnete Holbe zu Imbiss und Gesprächen in das Festzelt vor der Schönfelder Kirche ein.

**Andreas Schmölling**

## Ab in die Tonne - aber in welche?

Habt Ihr schon von den „Wertstoffprofis“ gehört? - Schon seit mehreren Jahren beschäftigen sich die Kinder im „Kinderneest“ Reinsdorf mit dem Thema Wertstoffe - Recycling - Nachhaltigkeit und machten sich damit auf den Weg, selbst zum „Wertstoffprofi“ zu werden.

Zu erforschen, wieviel Abfall z.B. in einer Woche in der Kindergruppe anfällt und was so alles in unserem Dorf achtlos fallengelassen wird, weckt als praktische Erfahrung die Neugier auf mehr. Dabei geht es zunächst um die Fragen: Was ist Abfall? Wo kommt er her? Was passiert damit? Die Feststellung, dass die Trennung des Abfalls die Wiederverwertung erleichtert, ist eine wesentliche Grundlage für die Vertiefung des Themas. Höhepunkt unseres Langzeitprojektes war am 16. August 2018 der Besuch der „Wertstoffprofis“ bei uns in Reinsdorf in der Bürgervilla.

Die „Wertstoffprofis“ ist der Name eines ganzheitlich bundesweit aufgestellten Bildungsprojekt initiiert von der REMONDIS SE & Co. KG, welches sich an Kinder zwischen 5 und 15 Jahre wendet mit dem Ziel, unsere Wegwerfgesellschaft in eine Wertstoffgesellschaft zu verwandeln.

Jeder weiß, dass die natürlichen Ressourcen unseres Planeten endlich sind. Das Problem ist nur: Wir verhalten uns nicht so. Obwohl der Vorrat an Rohstoffen wie Holz, Mineralien und Metallen für weltweit immer mehr Menschen ausreichen muss, wird viel zu verschwenderisch mit diesen Rohstoffen umgegangen. Nur wenn wir lernen, natürliche Ressourcen effizient zu nutzen, ste-

hen sie auch in Zukunft allen im ausreichenden Maße zur Verfügung. Höchste Zeit für eine nachhaltige Umwelterziehung. Alle Materialien für dieses Projekt sind in Zusammenarbeit mit erfahrenen Pädagogen und Erziehern entwickelt worden.

Das Lerntheater ist eine Reise in die Welt der Wertstoffe mittels eines interaktiven Bühnenprogramms, welches neben dem Lernen den Spaß in den Mittelpunkt stellt. Dabei begeisterten gemeinsam der Professor, Julia und natürlich Robin der Rohstoffretter - ein freundlicher Roboter mit einem großen Herzen für Wertstoffrecycling. Die Kinder lernten, dass Abfälle gar keine Abfälle sind, sondern aus kostbaren Rohstoffen produzierte Wertstoffe. Und dass jeder auch zu Hause mit helfen kann, mit der richtigen Abfalltrennung die Wertstoffe wieder in den Kreis-

lauf zurück zu führen. Und damit wieder nutzbar zu machen. Sie konnten das Geheimnis der Tonnen entschlüsseln und Abfalltrennen wurde zum Kinderspiel.

Unserer Einladung auch „Wertstoffprofi“ zu werden, folgten außerdem die Kindertagesstätten „Zwergenland“ Kalbsrieth, „Riethspatzen“ aus Heygendorf und die „Kyffhäuserzwerge“ aus Ichstedt.

Am Ende der Veranstaltung riefen alle Kinder gemeinsam und lautstark: „Wir sind Wertstoffprofis, Wertstoffprofis, Wertstoffprofis!“. Da die Kinder von heute die Vorbilder von morgen sind, bleibt zu hoffen, dass die kleinen Rohstoffretter von heute auch zukünftig mit ihrer Begeisterung dazu beitragen, unsere Erde zu erhalten.



## Impressum

### Amtsblatt der Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“

**Herausgeber:** Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“

**Verlag und Druck:** LINUS WITTICH Medien KG, Langwiesen, In den Folgen 43, 98693 Ilmenau, info@wittich-langwiesen.de, www.wittich.de, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

**Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil:**

Frau Steinhof, Erreichbar unter der Anschrift der Verwaltungsgemeinschaft „An der Schmücke“ Heldringen

**Verantwortlich für den Anzeigenverkauf:** Stefanie Barth, erreichbar unter Tel.: 0178/3161148, E-Mail: s.barth@wittich-langwiesen.de

**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** David Galandt – Erreichbar unter der

Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.

**Verlagsleiter:** Mirko Reise

**Erscheinungsweise:** monatlich 1x, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MwSt.) beim Verlag bestellen.